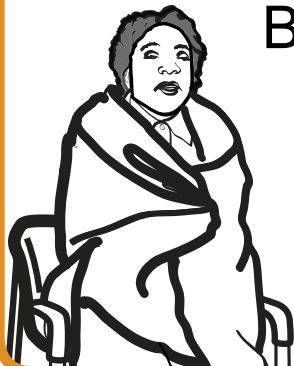


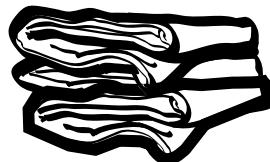
## RUSSIAN

Вам холодно?



Are you cold?

Вам нужно еще  
одно одеяло?



Would you like an  
extra blanket?

Вам жарко?



Are you hot?

Вам нужен вентилятор?



Do you want a fan?

Я собираюсь почистить  
ваши зубы.



I am going to  
brush your teeth

Вы устали?

Вы хотите спать?



Are you tired?  
Do you want to  
go to bed?

Вы хотите  
постричься?



Would you  
like a hair cut?

### Lamination Cleaning Instructions

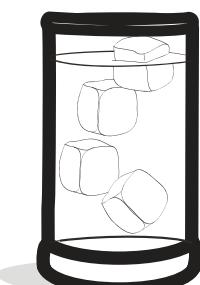
Please wipe with a PHC approved cleaner  
after each resident/patient use.

  
How you want to be treated.

## RUSSIAN

## RUSSIAN

Вам нужна холодная  
вода?



Would you like  
cold water?

Вам нужна теплая  
вода?



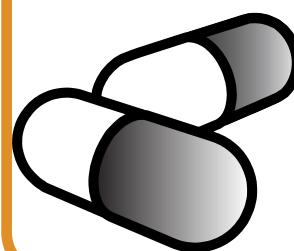
Would you like  
warm water?

Вы голодны?



Are you hungry?

Вам нужно снотворное?



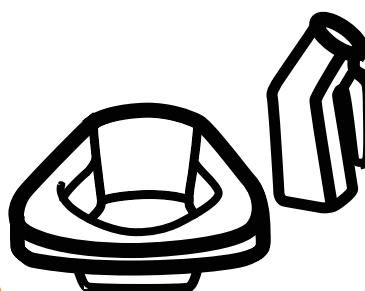
Do you want medicine  
to help you sleep?

Вам надо в туалет?

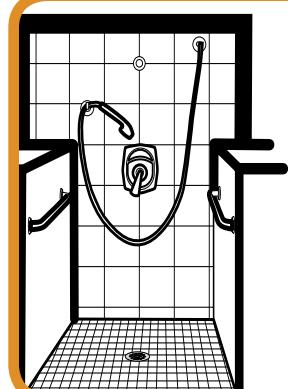


Do you need to  
use the toilet?

Вам нужно судно /  
ночной  
горшок?



Do you need a  
bedpan / urinal?



Время  
принимать  
душ

It is time  
for a shower.

## PROVIDER COPY

Images developed by UBC Media Group.

© Diversity Services.

Reorder this item from the Royal Printers website.

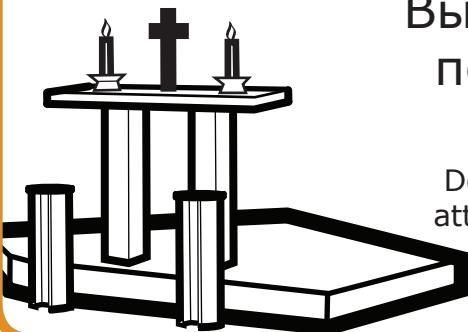
**Form No. PHC-TCNF281G (Feb-08)**



How you want to be treated.

## RUSSIAN

## RUSSIAN



Вы хотите  
пойти на  
мессу?

Do you want to  
attend the Mass  
service?



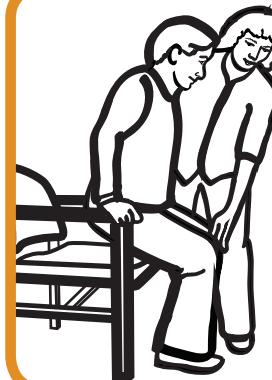
Сейчас мы поедем на  
автобусе

We are  
going  
on a bus  
trip now



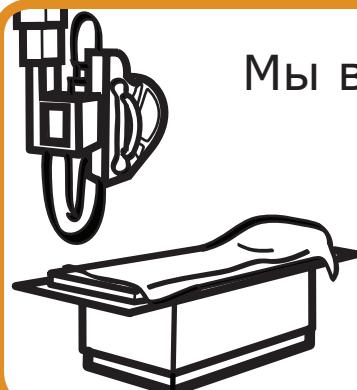
Вам нужен стульчик  
для ночного  
горшка?

Do you need the  
commode chair?



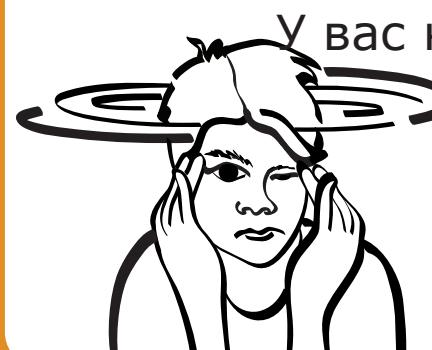
Не вставайте,  
пожалуйста,  
сами

Please do not get  
up on your own



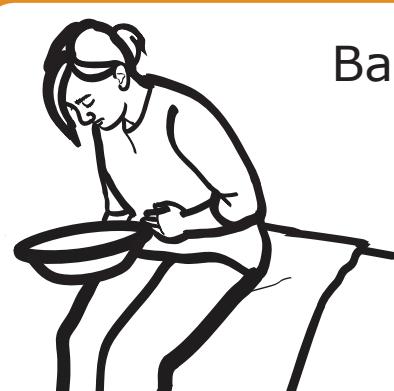
Мы везем вас на  
рентген

We are taking  
you for an X-ray



У вас кружится  
голова?

Are you dizzy?



Вас тошнит?

Are you feeling  
nauseated?

## Lamination Cleaning Instructions

Please wipe with a PHC approved cleaner  
after each resident/patient use.



How you want to be treated.

## RUSSIAN

## RUSSIAN



Вы хотите,  
чтобы  
я с вами  
посидела?

Would you  
like me to sit  
with you?



Сейчас мы  
пойдем на  
прогулку

We are going for a  
walk now



Я помогу вам  
перевернуться

I am going  
to help you  
turn over

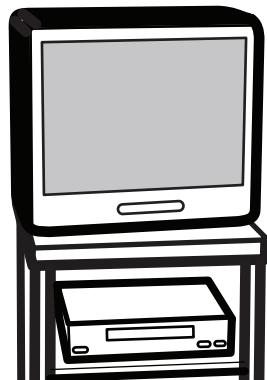


Я помогу вам сесть

I am going  
to help sit  
you up

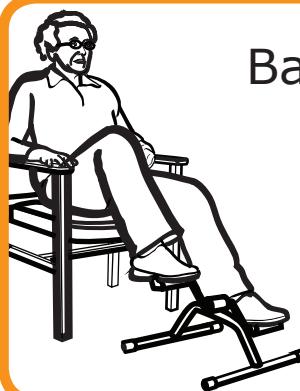
RUSSIAN

RUSSIAN



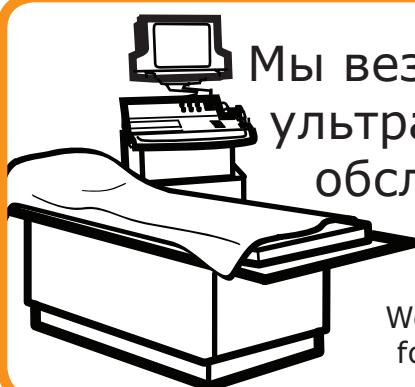
Вы хотите  
посмотреть  
телевизор?

Do you want to  
watch television?



Вам пора делать  
упражнения

It is time for  
your exercises



Мы везем вас на  
ультразвуковое  
обследование

We are taking you  
for an Ultrasound

**PROVIDER COPY**  
**Form No. PHC-TCNF294G (Feb-08)**

Images developed by UBC The Media Group

© Diversity Services.

Reorder this form from the Royal Printers website.

To develop additional  
materials, call  
Diversity Services  
at 604-806-9312.



How you want to be treated.

RUSSIAN